

NL Michiel Lieuwma – Meester. Tekst B (met woordverklaringen)

Michiel Lieuwma – Meester (2009)

ROLLEN: MARNIX¹ EN ZIJN VROUW

EEN²

- | | | |
|----|------------|---|
| 1 | ZIJN VROUW | Hoe was het? |
| 2 | MARNIX | Oh, ik heb nog maar even niks gezegd |
| 3 | ZIJN VROUW | Wat niet gezegd? |
| 4 | MARNIX | Dat ik het was |
| 5 | ZIJN VROUW | dat je wát was? |
| 6 | MARNIX | De meester ³ |
| 7 | ZIJN VROUW | Je hebt maar even niet gezegd dat jij de meester was? |
| 8 | MARNIX | Ik dacht: ik blijf beter even achterin ⁴ zitten |
| 9 | ZIJN VROUW | Achterin? |
| 10 | MARNIX | Achterin het klaslokaal |
| 11 | ZIJN VROUW | En toen? |
| 12 | MARNIX | Toe kwam ie ⁵ dus maar niet |
| 13 | ZIJN VROUW | Wie niet? |
| 14 | MARNIX | De meester |
| 15 | ZIJN VROUW | Maar, jij bent toch de meester? |
| 16 | MARNIX | Ja, maar dat wisten zij niet |
| 17 | ZIJN VROUW | Hoelang duurt ⁶ zo'n les? |
| 18 | MARNIX | Weet ik veel: een uur of zeven ⁷ |
| 19 | ZIJN VROUW | Heb je daar zeven uur zitten wachten? |
| 20 | MARNIX | Nee hoor, na de middagpauze zijn we maar gegaan, omdat ie dus niet kwam |
| 21 | ZIJN VROUW | Wie niet kwam? |
| 22 | MARNIX | De meester |

¹ **Marnix**: achternaam – iemand die als meester (leraar) op een school begint te werken

² **een**: de eerste scène van het toneelstuk

³ **de meester**: leraar van kinderen (4-12 jaar oud) op de basisschool in Nederland

⁴ **achterin**: achter in een kamer

⁵ **ie**: spreektaal voor 'hij'

⁶ **duurt - duren**: tijd die nodig is voor iets

⁷ **een uur of zeven**: ongeveer zeven uur

23	ZIJN VROUW	Jij dus
24	MARNIX	Ja
25	ZIJN VROUW	Wat nu?
26	MARNIX	Morgen nog eens proberen?

Sprachniveau (rezeptiv) A2

Syntaktisch

- Dialogform
- Kurze Hauptsätze (Fragen mit *hoe, wat* und *wie*); Hauptsatz-Nebensatz-Gefüge mit *omdat* (Z. 20)
- Wiederholung Wörter/Satzmuster (Z. 14/15; 20/21)

Wortwahl

- Präsens: *zijn, duren, weten, proberen*
- Imperfekt: *zeggen, zijn, denken, komen, weten*
- Vertrauter Wortschatz „Schule“ (*meester, les, klaslokaal*) (vgl. Lektion 2 *In de klas* aus *Welkom in de klas!* 1)
- Bekannte Phrasen: *weet ik veel; hoe was het*
- Umgangssprache *ie* anstelle von *hij* (Z. 12, 18)